



Liceo Statale “Niccolò Braucci”



Indirizzi: Scientifico – Scienze applicate - Scienze umane - Linguistico

Sede Centrale: Piazza Plebiscito n.1 - 80023 Caivano (NA) – Tel.: 081/8307054

- Codice Meccanografico: NAPS55000X - Codice fiscale: 93042570635 -Codice univoco UFO9EH

Sito web: www.liceocaivano.edu.it e-mail: naps55000x@istruzione.it

pec: naps55000x@pec.istruzione.it

PREMESSA

Il *Certamen Hadrianeum Tertium*, avente come tema per l’a. s. 2024/2025 l’idea del tempo nella letteratura latina, è un concorso aperto agli studenti frequentanti le classi quarte del Liceo Classico, del Liceo Scientifico e del Liceo delle Scienze Umane, sia del Liceo *Niccolò Braucci* di Caivano sia dei licei esterni, finalizzato a consolidare le competenze traduttive e a favorire l’interesse per le lingue classiche, attraverso la traduzione, la comprensione e il commento di un passo latino d’autore.

L’intento del progetto è quello di celebrare la cultura latina e di tributare un omaggio alla figura di Adriano, l’imperatore delle arti; provinciale per nascita, romano per cittadinanza, ateniese per elezione, egli incarnò come nessun altro la sintesi delle varie anime del mondo antico: latina, ellenica e mediterranea. Nella sua villa di Tivoli, frutto del suo geniale ingegno, ha raccolto la bellezza del mondo antico, dove, tanto soldato quanto intellettuale, verso la fine dei suoi giorni, ormai malato, ha meditato sull’amore e sull’odio, sul presente e sull’eternità che passa in rassegna le avventure di una vita gloriosa.

REGOLAMENTO

Il Regolamento del *Certamen Hadrianeum Tertium* è articolato nei seguenti punti:

1. Costituzione del Comitato Tecnico-Scientifico

Presso il Liceo Statale *Niccolò Braucci* di Caivano è istituito il Comitato Tecnico Scientifico del *Certamen* composto da:

- Prof. MOLA Claudio, D.S. del Liceo con funzioni di Presidente del Comitato;
- Prof.ssa CARTIA Monica, Docente di Italiano e Latino;
- Prof. VARAVALLO Alessandro, Docente di Italiano e Latino.

Il Comitato ha funzioni organizzative rispetto alle attività previste dal *Certamen*.

2. Costituzione della Commissione Valutatrice

È individuata la Commissione Valutatrice costituita da:

- Prof.ssa Marisa SQUILLANTE, già ordinaria di Lingua e Letteratura Latina presso l'Università degli Studi di Napoli *Federico II*, con funzioni di Presidente;
- Prof. Claudio BUONGIOVANNI, ordinario di Lingua e Letteratura Latina presso l'Università degli Studi di Napoli *Luigi Vanvitelli*;
- Prof.ssa Chiara RENDA, ordinaria di Lingua e Letteratura Latina presso l'Università degli Studi di Napoli *Federico II*;
- Prof. Eduardo FEDERICO, associato di Storia Greca presso l'Università degli Studi di Napoli *Federico II*;
- Prof.ssa Concetta LONGOBARDI, associata di Lingua e Letteratura Latina presso l'Università degli Studi di Napoli *Federico II*;
- Dott.ssa Maria Francesca COZZOLINO, RTDA di Lingua e Letteratura Latina presso l'Università degli Studi di Napoli *Federico II*;

La Commissione provvede:

- all'individuazione dei testi, da sottoporre a traduzione, di **Cornelio Nepote**, **Cicerone** e **Sallustio**, tra i quali il candidato potrà scegliere con quale cimentarsi;
- alla correzione degli elaborati relativi alla prova (vedi punto 4);
- alla premiazione dei vincitori.

3. Partecipazione al Certamen

- Il concorso è aperto agli studenti che frequentino nell'a.s. 2024/2025 la classe quarta del Liceo Classico, del Liceo Scientifico e del Liceo delle Scienze Umane e che abbiano conseguito una votazione non inferiore ad 8/10 in Lingua e Cultura Latina nello scrutinio finale dell'a.s. precedente.
- Le domande di partecipazione (Allegato 1), contenenti esplicita autorizzazione del Dirigente Scolastico, dovranno pervenire all'indirizzo mail del professor Varavallo Alessandro (varavalloalessandro@liceocaivano.edu.it), entro e non oltre il 01/03/2024, da parte delle segreterie scolastiche delle scuole partecipanti e dovranno indicare il nome e il contatto di un docente referente, nonché essere corredate dalla ricevuta attestante il versamento della quota d'iscrizione.

- Ogni liceo partecipante dovrà versare, sempre entro tale data, una quota pari ad € 50,00 (cinquanta/00) per l'iscrizione degli studenti (da uno a quattro a scelta della scuola), indicando nella causale "Iscrizione Certamen Hadrianeum 2023/2024", tramite la seguente modalità: bonifico bancario su Iban *IT64R0306939782100000046038*;
- Con la presentazione della domanda di iscrizione si riterrà prestato il consenso al trattamento dei dati, secondo la normativa vigente.
- Ogni liceo potrà partecipare con al massimo **quattro** candidati.

4. Modalità di svolgimento delle prove

- Ciascuna scuola partecipante selezionerà autonomamente i propri candidati.
- La prova si svolgerà il giorno 3 aprile 2025, presso la sede del Liceo *Niccolò Braucci*, in piazza Plebiscito 1, Caivano (NA).
- Eventuali variazioni sulle date e gli orari saranno rese note ai docenti referenti e pubblicate sul sito istituzionale del Liceo.
- Le prove consistiranno nella traduzione dal latino di un brano d'autore **a scelta del candidato**, tra quelli proposti dalla Commissione, corredata da un commento di tipo contenutistico e formale.
- Il tempo a disposizione per lo svolgimento della prova è di 5 ore, con inizio alle ore 8:30 e termine alle ore 13:30.
- È consentito l'uso del solo dizionario della lingua latina.

5. Premiazione

- Il concorso si articola in due sezioni di gara autonome: una riservata ai candidati esterni al Liceo *Niccolò Braucci* denominata "Antinous Campanus"; l'altra destinata agli studenti del Liceo *Niccolò Braucci* e denominata "Antinous Atellanus".
- Verranno premiati i primi 3 classificati per ciascuna sezione il giorno 4 aprile 2025 alle ore 10:00.
- I vincitori saranno proclamati sulla base della correzione degli elaborati, secondo criteri di valutazione oggettivi, come da griglia di valutazione che sarà allegata ai verbali delle operazioni di correzione.
- Tutti i partecipanti riceveranno un attestato di merito.

- La Commissione giudicatrice attribuirà i premi messi in palio (I° classificato di ciascuna sezione: € 150,00; II° classificato di ciascuna sezione: € 100,00; III° classificato di ciascuna sezione: € 50,00) ed eventuali menzioni onorevoli. La premiazione avrà luogo nei locali del Liceo *Niccolò Braucci* di Caivano e si aprirà con un intervento della Prof.ssa Marisa Squillante, presidente della Commissione Valutatrice, proseguirà, infine, con l'assegnazione dei premi ai vincitori e le foto di rito. Tutte le istituzioni scolastiche aderenti all'iniziativa sono vivamente invitate a partecipare.

6. Liberatoria per l'uso del materiale audiovisivo

Dati ed immagini dei partecipanti verranno utilizzati per le sole attività inerenti alla manifestazione nel rispetto delle leggi 633/41, n. 675/96, 196/2003 e del Regolamento MPI n. 305 del 7/12/2006.

Il Dirigente scolastico

Prof. Claudio Mola

Il comitato tecnico-scientifico

F.to Prof.ssa Monica Cartia

F.to Prof. Alessandro Varavallo

Allegato 1

Al Dirigente Scolastico Liceo *Niccolò Braucci* di Caivano

IL/LA

SOTTOSCRITTO/A _____ NAT _____

A _____ IL _____ E RESIDENTE IN VIA

_____ COMUNE _____ PROV. _____ TEL. _____ CLASSE

_____ SEZ. _____ DELL'ISTITUTO _____

DI _____ PROV. _____

CHIEDE

di essere ammesso/a a partecipare alla II edizione del *Certamen Hadrianeum* che si terrà in Caivano nei giorni 14 e 15 marzo 2024. Ai sensi della legge n° 675 del 1996, autorizza il trattamento dei propri dati ed immagini personali per tutte le attività inerenti la manifestazione.

FIRMA DEL GENITORE (PER GLI ALUNNI MINORENNI)

FIRMA DELLO STUDENTE

IL DIRIGENTE SCOLASTICO
